

# MITTEILUNGEN AUS DEM GEMEINDEHAUS ERMATINGEN



## Aus der Gemeindeverwaltung

### Newsletter schon abonniert?

Melden Sie sich bequem auf unserer Webseite [www.ermatingen.ch](http://www.ermatingen.ch) an und erfahren Sie täglich die wichtigsten Neuigkeiten rund um die Politische Gemeinde Ermatingen. Wir freuen uns, wenn Sie so auf dem Laufenden sind und mit uns in Kontakt bleiben.

### Reduzierte Schalteröffnung der Gemeindeverwaltung ab dem 18. Mai 2020

Ab dem 18. Mai 2020 werden die Schalter der Gemeindeverwaltung Ermatingen reduziert geöffnet. Wir bitten Sie, nur in dringenden Fällen persönlich bei der Gemeindeverwaltung vorzusprechen und die Hygiene- und Verhaltensregeln einzuhalten. Unsere Schalteröffnungszeiten sind wie folgt:

Montag:	08.30 bis 11.30 Uhr
Dienstag:	08.30 bis 11.30 Uhr
Mittwoch:	08.30 bis 11.30 Uhr
Donnerstag:	08.30 bis 11.30 Uhr und 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag:	08.30 bis 11.30 Uhr

Ausserhalb dieser Zeiten sind wir telefonisch unter 071 663 30 30 oder per Mail an [gemeinde@ermatingen.ch](mailto:gemeinde@ermatingen.ch) für Sie erreichbar. Nutzen Sie weiterhin unsere Online-Dienste auf [www.ermatingen.ch](http://www.ermatingen.ch) oder stellen Sie uns Ihre Unterlagen per Post zu.

Wir danken für Ihre Verständnis und wünschen Ihnen weiterhin beste Gesundheit.

### Öffentliche Auflagen von Baugesuchen

Ab dem 18. Mai 2020 können die öffentlichen Auflagen wieder bearbeitet werden. Die Pläne der Bauvorhaben liegen bei der Gemeindekanzlei Ermatingen auf und können wieder vor Ort, zu den obengenannten Zeiten, eingesehen werden.

#### Baugesuche

Baugesuchsteller	KunzImmo AG, Ermatingen
Bauvorhaben	Errichtung Schallschutzverglasung
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1362, Hauptstrasse 137, Ermatingen
Auflagefrist	01. Mai 2020 bis 20. Mai 2020
Baugesuchsteller	Schwarzer Verena, Ermatingen
Bauvorhaben	Parkplatz (nachträgliches Baugesuch)
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 50, Untere Seestrasse 38, Ermatingen
Auflagefrist	01. Mai 2020 bis 20. Mai 2020
Baugesuchsteller	Wettstein Werkstattbau AG, Ermatingen
Bauvorhaben	Spänesilo mit Absaugung
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1376, Stationsweg, Ermatingen
Auflagefrist	01. Mai 2020 bis 20. Mai 2020
Baugesuchsteller	Kleiner Thomas, Esther und Martin, Ermatingen
Bauvorhaben	Sanierung der bestehenden Garage, Umnutzung in Geräteraum und gedeckter Sitzplatz sowie Gartensitzplatz mit Waschbetonplatten, Sanierung und Gestaltung Garten

Baugrundstück Auflagefrist	Liegenschaft Nr. 58, Fischergässli 15, Ermatingen 01. Mai 2020 bis 20. Mai 2020
Baugesuchsteller Bauvorhaben Baugrundstück Auflagefrist	Bauer Armin und Tabea, Ermatingen Umänderung Gartenanlage Liegenschaft Nr. 1370, Ringstrasse 8, Ermatingen 01. Mai 2020 bis 20. Mai 2020
Baugesuchsteller Bauvorhaben	Jessler Ralf, Ermatingen Austausch Gasheizung gegen Luft- Wasser- Wärmepumpe aussen aufgestellt
Baugrundstück Auflagefrist	Liegenschaft Nr. 1705, Riedstrasse 23, Ermatingen 15. Mai 2020 bis 03. Juni 2020
Baugesuchsteller Bauvorhaben Baugrundstück Auflagefrist	Lallemand Janine und Joel, Ermatingen Renovation Fassade und Einbau grösseres Fenster (EG Südseite) Liegenschaft Nr. 266, Gartenstrasse 6, Ermatingen 15. Mai 2020 bis 03. Juni 2020
Baugesuchsteller Bauvorhaben	Bodensee-Augenklinik am Weinberg AG, Kreuzlingen Abbruch Gebäude Nr. 1099 und 1100, Neubau von 2 Mehrfamilien- häusern – Projekt Seeresidenz Fricsay
Baugrundstück Auflagefrist	Liegenschaft Nr. 735, Hauptstrasse 33, Ermatingen 18. Mai 2020 bis 06. Juni 2020
Baugesuchsteller Bauvorhaben Baugrundstück Auflagefrist	Riedel Bernhard Maximilian, Altnau Doppeleinfamilienhaus mit Tiefgarage Liegenschaft Nr. 1509, Blauortstrasse, Ermatingen 18. Mai 2020 bis 06. Juni 2020
Baugesuchsteller Bauvorhaben Baugrundstück Auflagefrist	Politische Gemeinde Ermatingen, Ermatingen Funkantenne für Feuerwehr (VHF-Frequenzband / 160 MHz) Liegenschaft Nr. 824, Hauptstrasse 166, Ermatingen 18. Mai 2020 bis 06. Juni 2020

Die Pläne dieser Bauvorhaben liegen bei der Gemeindekanzlei Ermatingen auf. Einsprachen gegen die Bauvorhaben können während der Auflagefrist schriftlich und begründet beim Gemeinderat, 8272 Ermatingen, erhoben werden.

### **Informationen zur Vergabe der Bootsliegeplätze im neuen Stedihafen**

Der Bau der neuen Stedi ist trotz Coronavirus-Pandemie in vollem Gange, damit die neue Hafenanlage im Frühjahr 2021 eröffnet werden kann. Der Bootssteg Ost wird in den nächsten Wochen fertig. Die Plätze für die Saison 2020 sind dort bereits zugeteilt. Für die Liegeplätze im Stedihafen wird die Bootsstationierungskommission im Sommer 2020 die Zuteilung für die Sommersaison 2021 vornehmen. Das Bojenfeld Horn wird somit nächstes Jahr vollständig aufgehoben und die aktuellen Mieter werden entweder in den Stedihafen, an den Bootssteg Ost oder in das Bojenfeld Bügen umgeteilt. Alle betroffenen Mieter werden im Herbst 2020 schriftlich von der Bootsliegeplatzverwaltung über die neuen Zuteilungen ab der Sommersaison 2021 informiert.



### Neueste Informationen zum Projekt

Bei der äusseren Mole werden bis Ende Mai noch die ergänzenden Betonelemente versetzt. Die Arbeiten auf der Oberfläche laufen weiter. Auf allen Flächen, die mit einem Schwarzbelag versehen werden sollen, wurde die Tragschicht eingebaut. Die Betonarbeiten an der Treppenanlage mitsamt dem eleganten runden Abschluss beim Stedikopf konnten abgeschlossen werden. Nun werden die Betonplatten auf der Westseite der Stedi betoniert und die Betonstufen versetzt. Beim Steg Ost laufen die Fertigstellungsarbeiten und sobald klar ist, wann er fertig wird, werden die Liegeplatzmieter informiert.

- ***Im Hafen konnten im April sämtliche Dalben gesetzt werden – die Schwimmstege folgen dann im nächsten Winter.***
- ***Trotz den Erschwernissen durch den Coronavirus laufen die Arbeiten auf der Baustelle weiter.***

Mehr Informationen unter: [www.ermatingen.ch](http://www.ermatingen.ch)



## Aus dem Gemeinderat

### Baubewilligungen

Erhard Frank Alexander, Herrliberg, Projektänderung Nr. 1 zu Baugesuch Sanierung / Umbau Wohnhaus Nr. 1/117 sowie Neubau Wohnhaus und Garage auf Liegenschaft Nr. 783, Lankenbergrasse 8, Ermatingen

## Verschiedenes und Vereinsleben

### Betrieb Strandbad - Badibeizli

Aufgrund der aktuellen Lage bleibt das Strandbad und Liegewiese voraussichtlich bis auf Weiteres geschlossen. Das Badibeizli hingegen startet ab 11. Mai 2020 die Saison und verwöhnt die Besucher bei schönster Aussicht über den Untersee mit vielen Köstlichkeiten.

Die Badibeizli-Pächter Claudia und Michele Sabatino freuen sich auf Ihren Besuch.

### Öffnung Vinorama Ermatingen

Das Vinorama Ermatingen öffnet wieder seine Türen für Sie. Ab 23. Mai 2020 steht das beliebte Ortsmuseum in Ermatingen wieder für Besucher offen.

Öffnungszeiten: Samstag und Sonntag jeweils von 14.00 bis 17.00 Uhr.

Für Raummieten, Anlässe und Seminare weitere Infos unter [www.vinorama-ermatingen.ch](http://www.vinorama-ermatingen.ch)

Das Vinorama Team freut sich auf Ihren Besuch.